

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



**国际煤机集团**  
INTERNATIONAL MINING MACHINERY

**INTERNATIONAL MINING MACHINERY HOLDINGS LIMITED**

**國際煤機集團**

(於開曼群島註冊成立的有限公司)

(股份代號：1683)

**截至2011年6月30日止六個月的中期業績公告**

**財務摘要**

**2011年與2010年上半年的業績比較**

人民幣百萬元	截至6月30日止六個月		變動%
	2011年	2010年	
收入	<b>1,112.8</b>	926.2	20.1
銷售成本	<b>(616.0)</b>	(530.4)	16.1
毛利	<b>496.8</b>	395.8	25.5
EBITDA	<b>321.6</b>	211.1	52.3
除稅前溢利	<b>257.6</b>	180.1	43.0

本公司股權持有人應佔溢利	<b>203.5</b>	145.2	40.2
--------------	--------------	-------	------

每股基本盈利 <sup>(1)</sup>	<b>15.65仙</b>	12.26仙	27.7
-----------------------	---------------	--------	------

(1) 每股盈利乃將本公司股權持有人應佔溢利除以期內發行在外股份加權平均數 (2011年：1,300,038,657股及2010年：1,184,444,444股) 計算得出。

## 業績

國際煤機集團（「本公司」）之董事會（「董事會」）欣然提呈本公司及其附屬公司（「本集團」）於2011年首六個月的報告及財務資料，連同有關影響我們期內業務的趨勢和條件的額外意見。

### 中期綜合收益表

		截至6月30日止六個月	
		2011	2010
	附註	未經審核 人民幣千元	未經審核 人民幣千元
收入	3	1,112,784	926,203
銷售成本		(615,991)	(530,381)
毛利		496,793	395,822
其他收入及收益	3	16,542	39,813
銷售及分銷成本		(98,122)	(67,230)
行政開支		(124,806)	(146,480)
其他開支		(25,730)	(35,749)
財務收益	4	912	93
財務成本	4	(7,415)	(5,769)
應佔聯營公司虧損		(586)	(373)
除稅前溢利	5	257,588	180,127
所得稅開支	6	(54,067)	(34,972)
本期溢利		<u>203,521</u>	<u>145,155</u>
下列人士應佔：			
母公司擁有人		203,521	145,229
非控股權益		—	(74)
		<u>203,521</u>	<u>145,155</u>
母公司普通權益持有人應佔每股盈利			
基本（人民幣）	8	<u>15.65仙</u>	<u>12.26仙</u>
稀釋（人民幣）	8	<u>15.62仙</u>	<u>12.26仙</u>

本期內股息詳情載於本公告附註7。

## 中期綜合全面收益表

	截至6月30日止六個月	
	2011 未經審核 人民幣千元	2011 未經審核 人民幣千元
本期溢利	203,521	145,155
其他全面收益：		
換算海外經營之匯兌差額	<u>(9,673)</u>	<u>(10,160)</u>
本期全面收益總額	<u><b>193,848</b></u>	<u><b>134,995</b></u>
以下人士應佔：		
母公司擁有人	193,848	135,069
非控股權益	<u>-</u>	<u>(74)</u>
	<u><b>193,848</b></u>	<u><b>134,995</b></u>

## 中期綜合財務狀況表

	附註	20116月30日 未經審核 人民幣千元	201012月31日 未經審核 人民幣千元
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備		389,892	378,675
土地使用權		120,149	121,652
商譽		314,969	314,969
其他無形資產		297,231	330,245
於聯營公司之投資		27,445	21,455
遞延稅項資產		10,919	8,840
預付款項、按金及其他應收款項		33,440	34,271
		<b>1,194,045</b>	<b>1,210,107</b>
<b>流動資產</b>			
存貨		474,748	424,624
應收貿易款項及應收票據	9	1,789,830	1,440,737
預付款項、按金及其他應收款項		105,369	133,173
初定償還期超過三個月的定期存款		253,857	307,142
現金及現金等價物		258,117	258,990
		<b>2,881,921</b>	<b>2,564,666</b>
<b>流動負債</b>			
計息貸款		140,000	123,420
應付貿易款項及應付票據	10	551,707	401,304
其他應付款項及應計款項		258,926	263,149
應付稅項		59,132	50,058
應付股東分紅		77	—
		<b>1,009,842</b>	<b>837,931</b>
<b>流動資產淨值</b>		<b>1,872,079</b>	<b>1,726,735</b>
<b>總資產減流動負債</b>		<b>3,066,124</b>	<b>2,936,842</b>
<b>非流動負債</b>			
遞延稅項負債		108,704	111,966
<b>資產淨值</b>		<b>2,957,420</b>	<b>2,824,876</b>
<b>權益</b>			
母公司擁有人應佔權益：			
普通股股本		114,282	114,270
儲備		2,843,138	2,710,606
<b>權益總額</b>		<b>2,957,420</b>	<b>2,824,876</b>

## 中期簡明財務資料附註

### 1. 編製基準

本截至2011年6月30日止6個月之中期簡明財務資料乃根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編製。

本中期簡明財務資料並未包含所有要求在年度財務報表中所需披露之財務信息，該等中期簡明財務資料應與本集團截至2010年12月31日止的年度財務報表一併閱讀。

### 2. 主要會計政策摘要

除採納於2011年1月1日開始的財政年度生效的新訂及經修訂之國際財務報告準則（“國際財務報告準則”，包括國際會計準則及詮釋），本中期簡明財務資料所採用的編製基礎和會計政策均與本集團截至2010年12月31日止的年度財務報表之編製基礎和會計政策相一致。採納該等國際財務報告準則並無對本中期簡明財務資料構成重大影響。

### 3. 收入、其他收入及收益

收入為已扣除退貨撥備、貿易折扣及各種政府稅費（如適用）後售出貨物及提供服務的發票淨值。

收入、其他收入及收益分析如下：

	截至6月30日止六個月	
	2011	2010
	未經審核	未經審核
	人民幣千元	人民幣千元
收入		
銷售貨品	1,113,840	923,161
提供服務	8,423	3,042
	<u>1,122,263</u>	<u>926,203</u>
減：政府稅費	<u>(9,479)</u>	<u>—</u>
	<u><u>1,122,784</u></u>	<u><u>926,203</u></u>

	截至6月30日止六個月	
	2011	2010
	未經審核	未經審核
	人民幣千元	人民幣千元
其他收入及收益		
長期債務核銷	13,725	—
出售物業、廠房及設備的收益	1,292	500
銷售廢料	1,112	927
未支付稅款豁免	—	32,888
出售土地使用權的收益	—	5,010
其他	413	488
	<u>16,542</u>	<u>39,813</u>

#### 4. 財務收益及財務成本

財務收益及財務成本的分析如下：

	截至6月30日止六個月	
	2011 未經審核 人民幣千元	2010 未經審核 人民幣千元
財務收益		
利息收入	<u>912</u>	<u>93</u>
財務成本		
貸款利息	2,429	4,543
貼現票據所產生的利息	1,836	1,226
名義利息	<u>3,150</u>	<u>-</u>
財務成本總額	<u>7,415</u>	<u>5,769</u>

#### 5. 除稅前溢利

本集團的除稅前溢利已扣除／(計入) 下列各項：

	截至6月30日止六個月	
	2011 未經審核 人民幣千元	2010 未經審核 人民幣千元
出售存貨成本	612,117	529,018
提供服務成本	3,874	1,363
僱員福利開支包括		
董事酬金：		
— 薪金及薪酬	100,834	71,583
— 退休計劃供款	12,759	9,464
— 以權益結算的購股權支出	8,426	376
— 向創辦人支付的款項	-	33,198
	<u>122,019</u>	<u>114,621</u>
研究開發成本	31,766	13,168
核數師酬金	1,970	1,940
物業、廠房及設備折舊	22,981	15,936
土地使用權攤銷	1,503	1,736
其他無形資產攤銷	33,014	7,637
應收貿易款項減值撥備	11,811	2,220
應收貿易款項減值轉回	(4,949)	-
其他貿易款項減值撥備	10,485	-
根據經營租賃最低租金付款	5,458	2,432
存貨撥備計提／(轉回)	2,154	(1,921)
產品保修撥備	29,000	9,742
出售物業、廠房及設備的收益	(1,292)	(500)
出售土地使用權的收益	-	(5,010)
提前終止TJCC Services Ltd. (「TJCC Services」) 管理諮詢協議的補償	-	68,344
	<u>-</u>	<u>68,344</u>

## 6. 所得稅開支

本集團須就本集團成員公司在所在及經營的司法權區產生的溢利按實體方式繳付所得稅。

根據開曼群島的規則及規例，本集團毋須於開曼群島繳納任何所得稅。

由於本集團本期間內並無於香港產生或賺取任何應課稅溢利，因此並無就香港利得稅作出撥備。

除本集團於中國內地的若干附屬公司獲稅務優惠外，中國內地即期所得稅撥備乃根據中國企業所得稅法（於2008年1月1日批准及生效），按本集團的應課稅溢利以25%的法定稅率計算。

佳木斯機械及雞西機械於2008年11月獲得國家高新技術企業資格證；淮南長壁及青島天迅分別於2010年5月及2009年11月獲得國家高新技術企業資格證；由此該四家附屬公司均可於截止2011年6月30日止相關期間以較低中國企業所得稅稅率15%納稅。

截至2011年6月30日止六個月及截至2010年6月30日止六個月兩個期間各期的應佔聯營公司稅項，分別列入中期綜合收益表的「應佔聯營公司虧損」。

於有關期間所得稅開支的主要部份載列如下：

	截至6月30日止六個月	
	2011 未經審核 人民幣千元	2010 未經審核 人民幣千元
現行稅項		
— 本期中國所得稅	59,408	42,658
遞延稅項	(5,341)	(7,686)
本期所得稅開支總額	<u>54,067</u>	<u>34,972</u>



## 7. 股息

### (a) 本期間的股息

董事不建議派付截至2011年6月30日止期間的股息。(截至2010年6月30日止：無)

### (b) 上一財政年度應佔並於中期期間宣派及派發的股息

	截至6月30日止六個月	
	2011 未經審核 人民幣千元	2010 未經審核 人民幣千元
期內宣派		
特別股息	-	280,263
攤派2010年股息：		
普通股每股人民幣5.4仙(2009年：無)	<u>70,207</u>	<u>-</u>
期內派發	<u><u>70,130</u></u>	<u><u>280,263</u></u>

## 8. 每股盈利

截至2011年6月30日止六個月的每股基本盈利乃根據本公司普通股權持有人於本期內應佔溢利以及加權平均股份數1,300,038,657股(截至2010年6月30日止六個月：1,184,444,444股)計算得出，有關數目已作出調整，以反映本期進行之供股。

每股攤薄盈利金額乃按母公司普通股權持有人應佔年度溢利計算。計算中所用之普通股之加權平均股數為年內已發行之普通股，即用於計算每股基本盈利之數量，加上假設已按視為行使所有攤薄潛在普通股為普通股時而發行之普通股之加權平均股數。

	股份數目	
	截至6月30日止六個月	
	2011	2010
股份		
每股基本盈利計算中所用的期內已發行普通股之加權平均股數	1,300,038,657	1,184,444,444
攤薄之影響－普通股之加權平均股數：		
購股權	<u>2,560,104</u>	<u>-</u>
	<u><u>1,302,598,761</u></u>	<u><u>1,184,444,444</u></u>

## 9. 應收貿易款項及應收票據

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
應收貿易款項	1,319,086	1,073,888
應收票據	491,887	381,130
減：減值撥備	<u>(21,143)</u>	<u>(14,281)</u>
	<b><u>1,789,830</u></b>	<b><u>1,440,737</u></b>

本集團向客戶授予不同信貸期。本集團一般要求其客戶於銷售交易分階段付款。個別客戶的信貸期按逐項交易基準授出，並於銷售合約（如適用）中載列。若干客戶於交付前或交付時須支付部份款項。本集團會嚴格控制其未清償的應收款項，並密切監控以將信貸風險降至最低。高層管理人員會定期審閱逾期結餘。

應收貿易款項均為無抵押且不計息。應收貿易款項及應收票據的賬面值與其公平值相若。

於報告日期末應收貿易款項根據發票日期（扣除撥備）的賬齡分析如下：

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
未償還結餘的賬齡：		
90日內	632,787	502,967
91至180日	302,916	295,240
181至365日	242,796	176,112
1至2年	96,579	75,638
超過2年	<u>22,865</u>	<u>9,650</u>
	<b><u>1,297,943</u></b>	<b><u>1,059,607</u></b>

應收貿易款項減值撥備的變動載列如下：

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
期初／年初餘額	14,281	14,895
減值撥備計提	11,811	3,311
減值撥備轉回	<u>(4,949)</u>	<u>(3,925)</u>
期末／年末餘額	<u><u>21,143</u></u>	<u><u>14,281</u></u>

已減值應收貿易款項與財政困難的個別客戶及預期不可收回的應收款項有關。本集團並無就該等餘額持有任何抵押品或採取其他信貸提升措施。所有應收票據均於呈報期間末起計180日內到期。

已抵押作為本集團獲授計息銀行貸款抵押品的應收貿易款項及應收票據的賬面值如下：

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
應收票據	<u><u>47,000</u></u>	<u><u>30,420</u></u>

不被認為會出現減值的應收貿易款項的分析如下：

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
未逾期及未減值	721,198	599,202
逾期但未減值		
少於90日	325,349	268,759
91至180日	104,602	107,465
181至365日	122,314	66,432
1至2年	22,040	17,749
多於2年	<u>2,440</u>	<u>—</u>
	<u><u>1,297,943</u></u>	<u><u>1,059,607</u></u>

未逾期及未減值的應收款項涉及無近期違約記錄的多名客戶。

已逾期但未減值的應收款項乃與多名與本集團有良好事務歷史記錄的獨立客戶有關。由於信貸質素並無重大變動及結餘仍然可以完全收回，根據過往經驗，董事相信並無必要就該等結餘作出減值撥備。本集團並無就該等結餘持有任何抵押品。

## 10. 應付貿易款項及應付票據

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
應付貿易款項	533,057	377,524
應付票據	<u>18,650</u>	<u>23,780</u>
	<u><b>551,707</b></u>	<u><b>401,304</b></u>

未支付應付貿易款項於呈報期間末根據發票日期按賬齡分析如下：

	2011年 6月30日 未經審核 人民幣千元	2010年 12月31日 經審核 人民幣千元
90日內	318,959	225,527
91至180日	126,354	83,223
181至365日	62,321	34,036
1至2年	9,840	4,922
2至3年	1,227	1,777
3年以上	<u>14,356</u>	<u>28,039</u>
	<u><b>533,057</b></u>	<u><b>377,524</b></u>

應付貿易款項為不計息，一般償還期為180日內。應付貿易款項及應付票據的賬面值與彼等的公平值相若。

## 11. 呈報日期後事項

根據2011年7月14日久益環球公司（「久益環球」）與本公司發佈的聯合公告（「公告」），久益環球同意通過其附屬公司Newco 123 Hong Kong Limited（「Newco」）收購由TJCC Holding Ltd.，持有的總計41.14%的本公司已發行股本（總計534,800,000股），收購價格為每股8.5港元（「擬議收購」）。久益環球將在擬議收購完成後，以每股8.5港元向本公司購股權持有人發出有條件強制性現金收購要約，並提出注銷全部已授予未執行的購股權。由於擬議收購需經法規機構批准，本公司尚未知擬議收購將以何種形式及何時完成。

董事會認為，如擬議收購執行完成，Newco和久益環球將分別成為本公司控股公司及最終控股公司。

截至本中期簡明財務資料批准並授權發佈日，擬議收購仍在進行中。

## 管理層討論與分析

### 市場概覽

2011年上半年，中國的經濟持續增長，增幅達9.6%，從而支持中國的原煤產出量以及銷售量分別達1,770,000,000噸及1,710,000,000噸，較去年同期上升12.7%及13.8%。煤礦整合計劃在山西省取得良好進展後，其他煤炭生產大省，如河南、山西、山東、河北以及內蒙古亦將於未來數年內開展整合計劃。在掘進機的需求帶動下，礦業機械的需求在煤礦整合計劃下取得持續增長。

### 業務概覽

截至2011年6月30日止六個月，我們的業績令人鼓舞。由於市場對我們的掘進機、採煤機、刮板輸送機以及電控系統的需求十分強勁，我們的收入較去年增加20.1%至人民幣1,112,800,000元。我們的毛利較去年大幅增加至人民幣496,800,000元，增幅為25.5%。我們的毛利率繼續較去年同期提高1.9個百分點至44.6%，而本公司股權持有人應佔淨利潤較去年同期增加40.2%至人民幣203,500,000元。上述業績反映了管理層繼續透過優質營運，對促進公司業務增長持續付出承擔與努力。

### 財務回顧

#### 收入

截至2011年6月30日止六個月，本集團收入約達人民幣1,112,800,000元，較2010年同期約人民幣962,200,000元增長人民幣186,600,000元或20.1%，此乃主要因為掘進機產品、採煤機產品以及電控系統的銷售量增加。此外，我們的產品組合亦深受歡迎。但部份由刮板輸送機及相關產品輕微下降的銷售量所抵銷。

銷售總額（包括分部間銷售）約達人民幣1,162,100,000元。分部間銷售與向佳木斯礦業機械有限公司（「佳木斯機械」）、雞西礦業機械有限公司（「雞西機械」）以及青島天迅速電子公司（「青島天迅」，在2010年8月收購青島天迅後成為本公司的附屬公司）作出的銷售有關。此等數字摘錄自由本公司核數師安永會計師事務所審閱的簡明財務資料。

截至2011年6月30日止六個月，本集團按產品分類的收入分析如下：

產品分類	截至6月30日六個月					
	2011年		2010年		變動	變動
	人民幣 百萬元	%	人民幣 百萬元	%	人民幣 百萬元	%
掘進機產品	689.2	61.9	584.0	63.1	105.2	18.0
採礦機產品	258.9	23.3	220.1	23.8	38.8	17.6
刮板輸送機及 相關產品	118.6	10.7	122.1	13.1	(3.5)	(2.9)
電控系統	46.1	4.1	—	—	46.1	N/A
合計	<u>1,112.8</u>	<u>100.0</u>	<u>926.2</u>	<u>100.0</u>	<u>186.6</u>	<u>20.1</u>

**掘進機產品：**掘進機產品的收入由去年同期人民幣584,000,000元增加人民幣105,200,000元或18.0%至人民幣689,200,000元。該增長乃由於中型及重型掘進機的市場需求增加。

**採煤機產品：**採煤機產品的收入由去年同期人民幣220,100,000元增加人民幣38,800,000元或17.6%至人民幣258,900,000元。該增長的主要因為我們的銷售組合深受歡迎以及厚煤層採煤機與零件銷售量增加，部份由中層採煤機以及薄層採煤機的銷售減少所抵銷。本公司具有雄厚的開發實力，滿足客戶各種需求，此乃我們於這類別的份額增加的主要原因。

**刮板輸送機及相關產品：**刮板輸送機及相關產品由去年同期人民幣122,100,000元略減少人民幣3,500,000元或2.9%至本期118,600,000元。我們已成功向澳大利亞顧客銷售第一台中國製造的刮板輸送機，但銷售價格較低、國內競爭激烈以及原材料價格上升等原因對期內的銷售以及利潤造成負面影響。

**電控系統：**該項新收購業務於本期間錄得的收入約為人民幣46,100,000元。我們於2010年8月27日收購青島天迅。青島天迅負責向我們其他附屬公司以及協力廠商顧客提供電控系統產品。



## 銷售成本

截至2011年6月30日止六個月，本集團的銷售成本達人民幣616,000,000元，較2010年同期增長約人民幣85,600,000元或16.1%，此主要由於本集團的銷售量相應增加。

本集團的銷售量較去年同期增加20.1%，但原材料成本僅上漲人民幣51,500,000元或12.1%，由截至2010年6月30日止六個月人民幣423,900,000元增加至2011年同期人民幣475,400,000元。原材料成本的增加主要因為主要原材料的成本增加，如鋼材，外包零件以及電子元件。直接勞工成本增加人民幣7,100,000元或21.0%，由截至2010年6月30日止六個月人民幣33,800,000元增加至2011年同期人民幣40,900,000元，此乃由於我們的銷售量增加。製造成本增加人民幣27,000,000元或37.1%，由截至2010年6月30日止六個月人民幣72,700,000元增加至2011年同期人民幣99,700,000元，此乃主要因為青島天迅資產重估的折舊開支增加。

## 毛利及毛利率

毛利增加人民幣101,000,000元或25.5%，由2010年上半年人民幣395,800,000元增加至2011年人民幣496,800,000元。毛利率為44.6%，較2010年同期42.7%上升1.9個百分點。此乃主要因為來自掘進機、採煤機以及電控系統等較高利潤產品的收入百分比增加。

## 其他收入及收益

截至2011年6月30日六個月，本集團的其他收入以及收益約達人民幣16,500,000元，較2010年同期減少約人民幣23,300,000元，此減幅主要由於2010年上半年錄得的稅項負債豁免並無於2011年同期發生。

## 銷售及分銷成本

銷售及分銷成本由2010年上半年人民幣67,200,000元增加人民幣30,900,000元或46.0%至2011年人民幣98,100,000元。此增長主要因為銷售量的增長致使(i)傭金費用增加，以及(ii)保用開支增加。

## 行政開支

截至2011年6月30日止六個月，本集團的行政開支為人民幣124,800,000元，較2010年同期人民幣146,500,000元減少人民幣21,700,000元。此減幅主要與2010年上半年首次公開募股的開支相關。

## 其他開支

本集團於2011年上半年的其他開支為人民幣25,700,000元，較2010年同期人民幣35,700,000元減少人民幣10,000,000元。本集團於2010年因全球發售而錄得非經常性開支人民幣33,200,000元。

## 所得稅

2011年上半年，本集團的所得稅開支為人民幣54,100,000元，而2010年同期為人民幣35,000,000元。所得稅開支增加的直接原因為溢利隨收入的增長而增加以及本公司不再適用自2006年成立以來所享有的所得稅稅率優惠政策。由2008年1月1日至2010年12月31日，本公司的兩間外商獨資附屬公司佳木斯機械以及雞西機械的適用企業所得稅為12.5%，乃法定稅減半。此優惠稅率在2011年不再適用於我們。

佳木斯機械以及雞西機械於2008年11月取得國家高科技企業認證。淮南長壁以及青島天迅分別於2010年5月以及2009年11月獲得國家高科技企業認證，因此，該等企業於截至2010年6月30日止六個月享有較低中國企業所得稅稅率15%。

## 本公司股權持有人應佔淨利潤

本集團於2011年上半年的本公司股權持有人應佔淨利潤為人民幣203,500,000元，較2010年同期的本公司權益人應佔淨利潤增加人民幣58,300,000元或40.2%。此增長乃主要因為銷售量增加以及各項成本控制措施。

## EBITDA

管理層選擇披露EBITDA，根據國際財務報告準則會計規則，EBITDA未被確認為一項財務計量指標。管理層使用EBITDA以及其他營運衡量指標作為評估其盈利能力以及其各項措施的效益工具。EBITDA乃按除稅前溢利加折舊、攤銷及財務成本及扣除財務收入計算。

截至2011年6月30日止六個月的EBITDA為人民幣321,600,000元，較去年同期增加人民幣110,500,000元或52.3%。此增長乃由於毛利增長較銷售，分銷以及行政開支的增幅較高。



## 截至6月30日止六個月

2011年

2010年

除稅前溢利	257.6	180.1
折舊	23.0	15.9
攤銷	34.5	9.4
財務收入	(0.9)	(0.1)
財務成本	7.4	5.8
<b>EBITDA</b>	<b>321.6</b>	<b>211.1</b>

## 流動資金及資本資源

我們目前利用營運所得現金、銀行貸款以及股東貸款滿足我們的財務負債。於2011年6月30日，流動資產總額約為人民幣2,881,900,000元以及本集團流動負債總額約為人民幣1,009,800,000元。於2011年6月30日，我們的結欠銀行貸款為人民幣140,000,000元，年利息率介乎5.31%至6.62%及須於一年內償還，而於2010年12月31日的結欠銀行貸款則為人民幣123,400,000元。此外，我們獲得設備訂單的預付款，為存貨採購提供資金。

於2011年6月30日以及2010年12月31日，本公司處於淨現金狀況及因此資產負債比率並不適用。

## 現金流量

截至2011年6月30日止六個月，我們的經營業務的現金流入淨額為人民幣48,700,000元，較2010年同期的現金流出淨額人民幣168,400,000元增加人民幣217,100,000元。經營業務的現金增加乃主要因為盈利增長。

截至2011年6月30日止六個月，我們的投資活動的現金流入淨額為人民幣15,400,000元，較2010年同期現金流出淨額人民幣69,300,000元增加人民幣84,700,000元。投資活動的現金增加的主要原因為(i)到期日為三個月後的外匯定期存款到期三個月後並無將其全部再投資。以及(ii)2010年上半年錄得購買淮南長壁25%權益的支付款項，但2011年同期並無該項現金流出。

截至2011年6月30日止六個月，融資活動所用現金為人民幣55,500,000元，較2010年同期現金流入淨額人民幣1,366,600,000元減少人民幣1,422,100,000元，此乃主要由於2010年上半年錄得全球發售所得款項。

## 資產架構

於2011年6月30日，本集團的總資產約為人民幣4,075,900,000元，較2010年12月31日的總資產增加約人民幣301,100,000元或約8.0%，此增長主要因為銷售水準上升而令貿易應收款項較過往期間增加。截至2011年6月30日，流動資產約達人民幣2,881,900,000元，並主要包括現金、貿易應收款項及存貨，佔總資產約70.7%；非流動資產約為人民幣1,194,000,000元，較2010年12月31日的非流動資產減少約人民幣16,100,000元。

## 負債

於2011年6月30日，本集團的總負債約為人民幣1,118,500,000元，較2010年12月31日總負債增加約人民幣168,600,000元。流動負債約為人民幣1,009,800,000元，佔總負債約90.3%，而非流動負債約為人民幣108,700,000元，佔總負債約9.7%。負債增加主要由於銷售量增加需要，購買存貨增多，以致貿易應付款項相應增加。

## 周轉天數

截至2011年6月30日止六個月，平均存貨周轉天數由2010年同期的121天增加至132天，此乃由於顧客置放的設備成品存貨增加。該等產品於獲顧客通知煤礦開始時予以發貨。

截至2011年6月30日止六個月，貿易應收款項的平均周轉天數由2010年同期的173天增加至190天，此乃由於我們給予本公司的戰略性顧客較長的信貸期。

截至2011年6月30日止六個月，貿易應付款項的平均周轉天數由2010年同期的135天略增加至140天。增幅的主要原因為我們努力不懈地最大化現金流量以及穩定我們與供應商的關係。

## 或然負債

於2011年6月30日，我們概無重大或然負債。

## 結算日後事件

本公司與久益環球公司(Joy Global Inc.) (「久益環球」) 於2011年7月14日發表的聯合公告(「公告」) 內，久益環球同意向TJCC Holdings Limited收購本公司41.14%股權(或534,800,000股份)，每股價格為8.50港元(「建議收購事項」)，而於建議收購事項完成後，久益環球將對本公司餘下股份提出有條件強制性現金收購建議，現金收購價為每股8.50港元。建議收購事項(包括但不限於)須在久益環球通過中國的反壟斷審批後進行，現時未能確定建議收購事項是否將會完成以及(如完成)建議收購事項的完成時間。

除上文所披露者，於結算日後並無發生重大事件。

## 資本開支及承擔

截至2011年6月30止，我們的資本開支為人民幣37,500,000元，而2010年同期則為人民幣59,200,000元。2011年上半年的主要開支為購買設備及設備維修、興建廠房、升級資訊技術系統以及投資合資公司。

於2011年6月30日，本集團的資本承擔約為人民幣75,900,000元，主要涉及購買設備以及投資合資公司的承擔。

## 外匯風險

我們絕大部份產生收入的交易均以人民幣進行。於2010年2月進行的全球發售所得款項淨額大部份為外幣，即港元。外匯的波動可能會對我們兌換或轉換為人民幣的淨資產以及盈利價值造成不利影響。

截至2011年6月30止六個月，匯率變動淨虧損約為人民幣9,400,000元。

## 僱員薪酬及福利

截至2011年6月30日，本集團有3,713名僱員，而於2010年12月31日有3,675名。我們全體僱員按僱傭合約聘用，該合約按照中國勞動法以及相關法規列明僱員職責、責任、薪酬以及終止聘用情況。我們的僱員乃通過競爭程式篩選。

下表載列按職能分類的僱員人數。

	截至2011年6月30日	
	人數	佔總人數 百分比
製造人員	2,377	64.0
技術人員（包括研發）	392	10.6
銷售以及營銷人員	319	8.6
行政人員	280	7.5
採購人員	137	3.7
財務人員	76	2.0
其他	132	3.6
僱員總數	<b>3,713</b>	<b>100.0</b>

截至2011年6月30日止六個月，員工成本（包括董事的薪酬）約為人民幣122,000,000元，而2010年同期約為人民幣114,600,000元。

我們僱員的薪酬方案一般包括薪金及花紅。我們會定期檢討全體員工的表現以及為僱員提供績效薪金。此外，員工亦獲得中國法例規定的各種福利，包括醫療，房屋津貼，退休，職業性損傷保險以及其他福利。除此之外，我們遵照適用法例及法規對各項由省市政府組織的退休金計劃為員工作出供款。此外，本公司已採用購股權計劃獎勵董事以及合資格員工。

### 資產抵押

截至2011年6月30日，本公司就有抵押銀行貸款所作出的抵押資產價值為人民幣54,600,000元，主要包括物業，廠房，設備以及應收款項。

### 持有重大投資，附屬公司的重大收購及出售

除本公告所披露者外，於2011年6月30日概無持有重大投資，以及於期內概無附屬公司的重大收購及出售。

## 前景

中國是全球最大的煤炭生產國和消費國。中國煤炭機械工業協會（「中國煤炭機械工業協會」）預期於可見未來，中國仍是全球最大的煤炭生產國和消費國。於本年度，中國的煤現貨價一直穩步上升，基準價環渤海動力煤價格(Bohai Rim steam coal index)於2011年4月27日達到每噸人民幣808元，較2011年1月26日的每噸人民幣774元上升。我們留意到市場需求量大幅增長，以及需要更多供應量。中國煤炭機械工業協會亦估計煤礦企業將投資人民幣770億元於煤礦機械，以應付越來越多煤炭生產的需求。我們預期這直接令煤礦機械行業受惠，我們的客戶轉向新穎及更自動化的機器，以更具成本效益及準時地開採煤炭。

根據「十二五」計劃的指引，省政府已採取行動，彼等將於未來五年，專注於將不同地區的煤礦資源整合和合併，藉以繼續重組事宜。為了達致「十二五」計劃的目的，大型煤礦公司很可能增加現有大型礦場的產量或重組小型礦場，以及為整合煤礦引入採礦機械。市場領先公司，例如本公司應會因為大型煤礦公司對設備的需求越來越殷切而受惠，業績遠超行業增長。

## 中期股息

董事會不建議就截至2011年6月30日止六個月派付中期股息。

## 其他資料

### 企業管治常規守則（「守則」）

本公司董事深知在本公司及其附屬公司的管理架構及內部控制程序中加入良好企業管治的元素以取得有效的問責性的重要性。於截至2011年6月30日止六個月，本公司一直遵守守則所載列的所有適用守則條文。

### 進行證券交易的標準守則（「標準守則」）

本公司已採納標準守則作為董事進行本公司證券交易的操守守則。本公司向所有董事作出特定查詢，而所有董事均確認於截至2011年6月30日止六個月，已遵守標準守則所載的買賣標準規定。

### 購買、出售或贖回本公司上市證券

本公司股份自2010年2月10日起已於香港聯交所主板上市。本公司或其任何附屬公司概無由上市日期起至2011年6月30日止期間內購買、出售或贖回本公司任何上市證券。



## 員工退休／退休金計劃福利

根據中國法律、指令及法規規定，本集團為其員工參與由市政府訂立的各项定額供款退休計劃。目前，本集團須按其員工的薪金、花紅及若干津貼的20%（2010年：20%）就退休計劃作出供款。該計劃成員可按其在退休日前薪金的一定比例享有市政府支付的退休金。除上述的年度供款外，本公司並無支付此等計劃相關退休金福利的其他重大責任。當任何員工離職時，本公司無權收回該等員工就退休金計劃福利已付的供款。

## 審核委員會的賬目審閱

審核委員會已審閱本公司的會計原則及常規及中期報告，並已審閱本集團的內部監控及財務報告事宜，連同審閱未經審核財務報告。

本公司的外聘核數師安永會計師事務所已對本集團截至2011年6月30日止六個月的中期財務資料進行獨立審閱。根據其審閱結果，安永會計師事務所確認，概無事宜令其相信在所有重大方面而言，中期財務資料並未根據國際會計準則第34號「中期財務報告」編製。

## 派發2011年半年報

半年度業績公告於本公司網站www.immchina.com及聯交所網站www.hkexnews.hk上刊登。本集團截至2011年6月30日止半年度載有香港聯交所證券上市規則規定的所有資料的半年報將派發予本公司股東，並於適當時候於上述網站刊登。

承董事會命  
國際煤機集團  
主席

**Thomas H. Quinn先生**

香港，2011年8月29日

於本公告日期，本公司執行董事為Thomas H. Quinn先生、陳其坤先生、徐廣明先生、王穎輝先生及葉有明先生；本公司非執行董事為John W. Jordan II先生及Lisa M. Ondrula女士；本公司獨立非執行董事為胡奕明博士、王學政博士、苑振鐸先生及衛鳳文博士。